



**SECRETARIAT OF THE CONFERENCE ON INTERACTION  
AND CONFIDENCE BUILDING MEASURES IN ASIA**

**СЕКРЕТАРИАТ СОВЕЩАНИЯ ПО ВЗАИМОДЕЙСТВИЮ  
И МЕРАМ ДОВЕРИЯ В АЗИИ**

**№ 14-7/590**

The Secretariat of the Conference on Interaction and Confidence Building Measures in Asia (CICA) presents its compliments to the CICA Member States and, in addition to the Secretariat's Note N 14-7/487 as of 6 August 2021, has the honour to inform that Joint Secretary of the Ministry of Food Processing Industries of India Ms Reema Prakash, Vice Minister of Agriculture of Kazakhstan Mr Rustem Kurmanov, senior officials from Pakistan, Azerbaijan and other CICA states have confirmed their participation in the Conference "Food Security in Asia: Prospects of Cooperation in the Framework of CICA" to be held on 15 September 2021.

*Enclosure:  
registration form,  
on 1 p.*

At the request of the host, the Secretariat extended the registration period for the above-mentioned Conference and would be grateful for receiving registration forms of participants and speakers by 13 September 2021.

A technical link for connecting to the online Conference will be sent on 13 September 2021. The Secretariat has the honour to remind that the event will be provided with simultaneous English-Russian interpretation.

The Secretariat avails itself of this opportunity to renew to the CICA Member States the assurances of its highest consideration.

Nur-Sultan, 9 September 2021

**MEMBER STATES  
OF THE CONFERENCE ON INTERACTION  
AND CONFIDENCE BUILDING MEASURES  
IN ASIA**





**SECRETARIAT OF THE CONFERENCE ON INTERACTION**

**AND CONFIDENCE BUILDING MEASURES IN ASIA**

**СЕКРЕТАРИАТ СОВЕЩАНИЯ ПО ВЗАИМОДЕЙСТВИЮ  
И МЕРАМ ДОВЕРИЯ В АЗИИ**

**№ 14-7/590**

*Приложение:  
регистрационная  
форма на 1 листе.*

Секретариат Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии (СВМДА) свидетельствует свое уважение государствам-членам СВМДА и, в дополнение к ноте Секретариата N 14-7/487 от 6 августа 2021 г. имеет честь информировать, что в Конференции «Продовольственная безопасность в Азии: перспективы сотрудничества на пространстве СВМДА», которая состоится 15 сентября т.г., подтвердили участие заместитель Министра пищевой промышленности Индии г-жа Reema Prakash, заместитель Министра сельского хозяйства Казахстана г-н Курманов Р.Ж., высокие должностные лица из Пакистана, Азербайджана и других государств СВМДА.

По просьбе организатора Секретариат продлил срок регистрации на названную Конференцию и будет признателен за получение регистрационных форм участников и спикеров до 13 сентября т.г.

Техническая ссылка для подключения к онлайн-конференции будет направлена 13 сентября т.г. Имеем честь напомнить, что Секретариат обеспечит синхронный англо-русский перевод мероприятия.

Секретариат пользуется случаем, чтобы возобновить государствам-членам СВМДА уверения в своем весьма высоком уважении.

город Нур-Султан, 9 сентября 2021 г.

**ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ  
СОВЕЩАНИЯ ПО ВЗАИМОДЕЙСТВИЮ И  
МЕРАМ ДОВЕРИЯ В АЗИИ**



Азиядағы өзара іс-қимыл және сенім шаралары кеңесінің (АӨСШК) Хатшылығы АӨСШК мүше мемлекеттеріне өзінің зор ілтипатын білдіре отырып, 2021 жылғы 6 тамыздағы №14-7/487 нотасына қосымша ретінде, 2021 жылғы 15 қыркүйектегі «Азиядағы азық-түлік қауіпсіздігі: АӨСШК шеңберінде даму келешегі» конференциясына Үндістан Республикасының Азық-түлік өнеркәсіп министрінің орынбасары Рима Пракаш ханым, Қазақстан Республикасының Ауылшаруашылық министрінің орынбасары Р.Ж. Құрманов мырза, Пәкістан, Әзірбайжан және басқа да АӨСШК мүше мемлекеттерінен жоғары лауазымды тұлғалар өз қатысуын растағаны туралы хабарлауды өзіне мәртебе санайды.

Қосымша:  
Тіркеу формасы  
1 п.

Хатшылық ұйымдастырушының өтінішін ескере отырып, аталмыш конференциясына тіркелу мерзімінің ұзартқаны туралы хабарлайды және қатысушылар мен баяндамашыларға қатысты толтырылған тіркеу формаларды 2021 жылдың 13 қыркүйегінен кешіктірмей жіберуді сұрайды.

Онлайн конференцияға қосылу бойынша техникалық ақпарат 2021 жылғы 13 қыркүйекте жолданатын болады. Хатшылық аталмыш іс-шараны ағылшын және орыс тілдерінде ілеспе аудармамен қамтамасыз ететіні туралы еске салуды өзіне мәртебе санайды.

Хатшылық осы мүмкіндікті пайдалана отырып, АӨСШК мүше мемлекеттеріне өзінің зор ілтипатын тағы да растайды.

Нұр-Сұлтан қаласы, 2021 жылғы 9 қыркүйек



**SECRETARIAT OF THE CONFERENCE ON INTERACTION  
AND CONFIDENCE BUILDING MEASURES IN ASIA**

**СЕКРЕТАРИАТ СОВЕЩАНИЯ ПО ВЗАИМОДЕЙСТВИЮ  
И МЕРАМ ДОВЕРИЯ В АЗИИ**

**Registration form for CICA Conference on Food Security**

**15 September 2021, 15.00 by Nur-Sultan time (UTC/GMT+6 hours).**

<b>Member State</b>	<b>Organization</b>	<b>Title, Name, Surname</b>	<b>Position</b>	<b>Title of presentation/remarks</b> ( if applicable)	<b>Contact Information</b> e-mail, telephone